

## Bestilling af erstatningskort til skolekort

Hvis et skolekort bortkommer, skal der bestilles et erstatningskort, hvis man fortsat ønsker at kunne køre gratis med bus.

Som noget nyt kan du selv bestille det på nettet her:

<https://selvbetjening.egki.dk/540/540-15012413272368>

Her skal du angive barnets CPR og fulde navn samt vælge skolen, som barnet går på. Til sidst skal du betale for erstatningskortet i formularen. (150 kr.) Følgende kort kan anvendes til betaling:



Herefter vil der automatisk blive bestilt et nyt buskort. Du vil få besked når erstatningskortet er klar til brug.

Indtil erstatningskortet modtages, skal der ved eventuelle busrejser købes billet eller midlertidigt kort skal benyttes (kun muligt på visse skoler).

Sydtrafiks rejseregler er gældende. Læs mere på [www.sydtrafik.dk](http://www.sydtrafik.dk).



# Ordering a Replacement Card for School Card

(English)

If a school card is lost, a replacement card must be ordered if you still wish to travel for free by bus. As a new feature, you can order it yourself online here:

<https://selvbetjening.egki.dk/540/540-15012413272368>

Here, you need to provide the child's CPR number and full name, as well as select the school the child attends. Finally, you need to pay for the replacement card in the form (150 DKK). The following cards can be used for payment:



Afterwards, a new bus card will automatically be ordered. You will be notified when the replacement card is ready for use. Until the replacement card is received, a ticket must be purchased for any bus trips, or a temporary card must be used (only possible at certain schools).

Sydtrafik's travel rules apply. Read more at [www.sydtrafik.dk](http://www.sydtrafik.dk).



# Fermana kartêkî nû ji bo kartê zanîngehê

(Kurdisk)

Eger kartê zanîngehê winda bibe, divê fermana kartêkî nû were kirin eger hûn dixwazin bi bisekî belaş biçe. Wekî taybetmendiyek nû, hûn dikarin xwe bi serhêlê fermana kartêkî nû bikin li vir:

<https://selvbetjening.egki.dk/540/540-15012413272368>

Li vir, divê hûn hejmarê CPR û navê tevahî ya zarokê binivîsin, û her weha dibistanê hilbijêrin ku zarokê diçin. Di dawiyê de, divê hûn ji bo kartêkî nû bi forma (150 DKK) bidin. Kartên jêrîn dikarin ji bo dayînê were bikar anîn:



Piştî vê, kartêkî nû ya bisekê bi serhêlî tê fermankirin. Hûn ê agahdar bibin dema ku kartêkî nû amade be ji bo bikar anînê. Heta ku kartêkî nû were wergirtin, divê hûn bişîvêkê ji bo her gelekê bisekê bilêt bikirin an jî kartêkî demî bikar bînin (tenê di hin dibistanan de tê dema bikar anînê).

Rêzên rêuwiya Sydtrafik hene. Zêdetir bixwînin li [www.sydtrafik.dk](http://www.sydtrafik.dk).



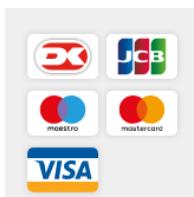
## طلب بطاقة بديلة لبطاقة المدرسة

(Arabisk)

إذا فقدت بطاقة المدرسة، يجب طلب بطاقة بديلة إذا كنت ترغب في الاستمرار في السفر مجاناً بالحافلة. كمizza جديدة، يمكنك طلبها بنفسك عبر الإنترنت هنا:

<https://selvbetjening.egki.dk/540/540-15012413272368>

الخاص بالطفل والاسم الكامل، وكذلك اختيار المدرسة التي يذهب إليها الطفل CPR هنا، يجب عليك تقديم رقم أخيراً، يجب عليك دفع ثمن البطاقة البديلة في النموذج (150 كرونة دنماركية). يمكن استخدام البطاقات التالية للدفع:



بعد ذلك، سيتم طلب بطاقة حافلة جديدة تلقائياً. سيتم إخبارك عندما تكون البطاقة البديلة جاهزة للاستخدام. حتى يتم استلام البطاقة البديلة، يجب شراء تذكرة لأي رحلات بالحافلة أو استخدام بطاقة مؤقتة (ممك فقط في بعض المدارس).

بعد ذلك، سيتم طلب بطاقة حافلة جديدة تلقائياً. سيتم إخبارك عندما تكون البطاقة البديلة جاهزة للاستخدام. حتى يتم استلام البطاقة البديلة، يجب شراء تذكرة لأي رحلات بالحافلة أو استخدام بطاقة مؤقتة (ممك فقط في بعض المدارس).

بعد ذلك، سيتم طلب بطاقة حافلة جديدة تلقائياً. سيتم إخبارك عندما تكون البطاقة البديلة جاهزة للاستخدام. حتى يتم استلام البطاقة البديلة، يجب شراء تذكرة لأي رحلات بالحافلة أو استخدام بطاقة مؤقتة (ممك فقط في بعض المدارس).



## Te nasaldili e skolakeri autobusko karta

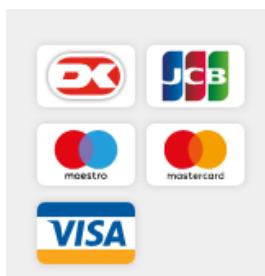
(Romani)

Te nasaldili i kartica autobusko valani te porucinen nevi, te manglen pand te vozinen bizo pare.

Sar nevo saj korkori te porucinen ko internet:

<https://selvbetjening.egki.dk/540/540-15012413272368>

Mora te civen e cavengoro CPR broj hem o anav, hem o prezime hem e skolakoro anav. Nevi karta kostini 150kr. Saj te platinipe akale karticencar:



Automaticno porucinipe nevi autobusko karta. Ka dobinen poruka keda ka resel tumenge i nevi karta te upotrebinen.

Dji na avela i nevi kara, saj korkori te cinelpe karta ko autobusi, ili saj te dobinen privremeno karta (ko disave karta)

Sydtrafikako pravilija saj te citipine. Akate: [www.sydtrafik.dk](http://www.sydtrafik.dk).



## Bestellung einer Ersatzkarte für die Schulkarte

(Tysk)

Um weiterhin kostenlos Bus fahren zu können, muss eine Ersatzkarte bestellt werden, wenn eine Schülerkarte verloren geht. Neu ist, dass Sie diese selbst online hier bestellen können:

<https://selvbetjening.egki.dk/540/540-15012413272368>

Hier müssen Sie die CPR-Nummer und den vollständigen Namen des Kindes sowie die Schule, die das Kind besucht, angeben. Abschließend müssen Sie die Ersatzkarte im Formular bezahlen (150 kr.). Folgende Karten können zur Zahlung verwendet werden:



Danach wird automatisch eine neue Buskarte bestellt. Sie werden benachrichtigt, wenn die Ersatzkarte einsatzbereit ist. Bis die Ersatzkarte eintrifft, müssen bei eventuellen Busreisen ein Ticket gekauft oder eine vorläufige Karte verwendet werden (nur an bestimmten Schulen möglich). Die Reisebestimmungen von Sydtrafik gelten. Weitere Informationen finden Sie unter (<http://www.sydtrafik.dk>).

